



VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY

HIVATALOS LAPJA

Vajdaság AT Hivatalos Lapja megjelenik szükség szerint, öt nyelven: szerb, magyar, szlovák, román és ruszin nyelven.- Kéziratokat nem küldünk vissza - Hirdetések a díjszabás szerint.	Újvidék 2014. május 21 19. szám LXX. évfolyam	Évi előfizetés 6930 dinár. Reklamálási határidő 15 nap. Szerkesztőség és ügykezelés: Novi Sad, Vojvode Mišića 1. ISSN 0353-8443 COBISS.SR-ID 55020807 E-mail: sl.listapv@magyarszo.com
--	---	--

444.

III.

A Vajdaság Autonóm Tartomány Vadászatfejlesztési Költségvetési Alapjának megalakításáról szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 22/10. szám) 4. szakasza, a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 30. szakaszának 7. pontja, 33. szakasza és 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, valamint A vadállományról és vadászatról szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 18/10. szám) 79. szakaszának 3. bekezdésével és a Vajdaság Autonóm Tartomány 2014. évi költségvetéséről szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 50/13. szám) 10. szakaszával kapcsolatban, Vajdaság Autonóm Tartomány kormánya 2014. május 21-i ülésén

HATÁROZATOT hozott

I.

Ez a határozat megállapítja a Vajdaság Autonóm Tartomány Vadászatfejlesztési Költségvetési Alapja 2014. évi éves eszköz-felhasználási programját, az ezen program végrehajtásához szükséges eszközök mértékét, valamint felosztásuk módját.

II.

Az I. pontban foglalt éves program a határozat szerves része.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 401-1542/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

A VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY VADÁSZATFEJLESZTÉSI KÖLTSÉGVETÉSI ALAPJA 2014. ÉVI ÉVES ESZKÖZEFELHASZNÁLÁSI PROGRAMJA

I.

A Vajdaság AT Vadászatfejlesztési Költségvetési Alapja 2014. évi éves eszköz-felhasználási programjának (a továbbiakban: Program) teljesítésére szolgáló eszközöket a Vajdaság Autonóm Tartomány 2014. évi költségvetéséről szóló tartományi képviselőházi rendeletben (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 50/13. szám) összesen 44 930 000,00 dinár összegben terveztük, éspedig:

Finanszírozási forrás 01 02 – Költségvetési eszközök – rendeltetésszerű bevételek		
Számlasszám		Összeg
741524	Vadászati tilalommal védett vadfajták használata utáni térítés	15 000 000,00
741525	Vadászati kártya utáni térítés	17 000 000,00
Összesen Finanszírozási forrásból 01 02		32 000 000,00
Finanszírozási forrás 13 02 – A korábbi évek fel nem osztott bevételtöbblete – rendeltetésszerű bevételek		
Számlasszám		Összeg
3117	A korábbi évekből áthozott el nem fogyasztott eszközök	12 930 000,00
Összesen Finanszírozási forrásból 13 02		12 930 000,00
		44 930 000,00

Ez a Program megállapítja az eszközök felosztását összesen 44 930 000,00 dinár összegben, éspedig a következő tevékenységekre:

II.

Az I. pontban foglalt eszközök egy részét 7 475 000,00 dinár összegben a Vajdaság AT Vadászatfejlesztési Költségvetési Alapjának felhasználására szolgáló 2013. évi éves programja (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 13/13. szám) nem realizált részének kifizetésére kell felhasználni. Az eszközöket azon eszközfelhasználóknak kell odaítélni, akikkel a Titkárság a Vajdaság AT Vadászatfejlesztési Költségvetési Alapjának felhasználására szolgáló 2013. évi éves programja szerinti eszközök odaítélésére kiírt pályázat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja,

39/13. szám – és Danas Napilap, 2013.10.11.) értelmében szerződéseket kötött, valamint a 104-404-191/2013. szám alatti szerződés realizálására, amelyet a Vajdaság AT területén a vadászatra vonatkozó elektronikus nyilvántartás kidolgozási szolgáltatására meghirdetett kisértékű közbeszerzési eljárás lefolytatása után írtak alá.

III.

Ez a Program megállapítja a Vajdaság AT Vadászatfejlesztési Költségvetési Alapjának felhasználására szolgáló 2014. évi éves programjának teljesítésére szolgáló eszközök felosztását összesen 37 455 000,00 dinár összegben, éspedig a következő tevékenységekre:

1.			A vadászterületek fejlesztési programjainak kidolgozására	3 000 000,00
			A Program kidolgozására a vadászatra irányuló gazdálkodási tervezésre bejegyzett jogi személyek választhatók ki, akik tervdokumentáció kidolgozási jogosítvánnyal rendelkező személyt foglalkoztatnak, összhangban a közbeszerzést szabályozó jogszabályokkal.	
2.			A vadászatterfejlesztési programok és projektumok kidolgozására és teljesítésére, valamint a Vajdaság AT területén levő vadállomány és a telephelyeik állapotának fejlesztésére	30 455 000,00
	a)		A vadászati-műszaki létesítmények kiépítésének társfinanszírozására	28 455 000,00
			Az eszközfelhasználók a Vajdaság AT területén levő vadászati területek felhasználói	
	b)		A külön rendeltetésű vadászterületeken a vadászati-műszaki létesítmények felújításának vagy kiépítésének társfinanszírozására	2 000 000,00
			Az eszközfelhasználók A vadállományról és a vadászatról szóló törvény értelmében a közvállalatok	
3.			Egyéb rendeltetésekre a törvénnyel összhangban:	3 000 000,00
	1.		Felszerelés beszerzésére a vadászterületek felhasználói számára (felszerelés, számítógépek, vadőri ruházat, távcővek és egyéb).	2 000 000,00
			Az eszközfelhasználók a Vajdaság AT területén levő vadászati területek felhasználói	
	2.		Tudományos-kutatási és szakmai tevékenység	
		a)	A reális nyúlslaporulat kutatására a Vajdaság AT területén	500 000,00
		b)	Tudományos-kutatási munkára a vadászati tevékenységben	500 000,00
			A III. pont 3.2.a) alpont alatti felhasználók a Vajdaság AT területén vadászati tevékenységre bejegyzett jogi személyek, a III. pont 3.2.b) alpont alatti felhasználók pedig a tudományos-kutatási intézmények	
4.			A nem vadászterületeken a vadak által okozott kár megtérítésére	1 000 000,00
			Az eszközfelhasználók olyan természetes és jogi személyek, akiknek a nem vadászterületeken a vadak kárt okoztak	
			A 2014 PROGRAMRA ÖSSZESEN	37 455 000,00

IV.

Az ösztönző eszközökkel azokat a programokat kell finanszírozni, amelyeket a Vajdaság Autonóm Tartomány területén kell realizálni. Az eszközök odaitélése pályázat útján történik. A III. pont 4. alpontja alatti eszközök odaitélését A vadállományról és vadászatról szóló törvény 88. szakaszának 6. bekezdésével „A kárt, amit a vadászati tilalommal védett vad a vadászterületen kívül idéz elő, a Minisztérium kötelessége megtéríteni, az autonóm tartomány területén pedig az illetékes tartományi szerv, ha a vadászterületen kívüli terület tulajdonosa, illetve felhasználója előírt intézkedéseket fogantatott a kár megakadályozására” értelemszerűen kell végezni.

Az 1. pontban foglalt tevékenységek realizálását A vadállományról és vadászatról szóló törvényben előírt feltételek teljesítése, illetve a Szerb Köztársaság Vadászatterfejlesztési Stratégiájának meghatározta feltételezi.

Az eszközök odaitélésére vonatkozó feltételek meglétét a tartományi mezőgazdasági, víz- és erdőgazdálkodási titkár által alakított az adatok műszaki feldolgozását végző bizottság állapítja meg és javaslatot ad a tartományi mezőgazdasági, víz- és erdőgazdálkodási titkárnak a projektum kiválasztásáról, aki meghozza a végleges határozatot.

Az eszközök felhasználásának feltételeit és módját a Tartományi Mezőgazdasági, Víz- és Erdőgazdálkodási Titkársággal kötött szerződésben kell megállapítani. Az eszközfelhasználásra vonatkozó monitoringot a tartományi mezőgazdasági, víz- és erdőgazdálkodási titkár által kinevezett bizottság végzi.

A jelen Program teljesítése a Vajdaság AT Vadászatterfejlesztési Költségvetési Alapjába beáramló eszközöktől függően történik.

445.

A Vajdasági Ruszin Művelődési Intézet megalapításáról szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 7/08. és 22/11. szám) 18. szakasza és a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi

képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 33. szakasza és 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány kormánya 2014. május 21-i ülésén,

HATÁROZATOT
hozott

I.

A Kormány jóváhagyja a Vajdasági Ruszin Művelődési Intézet – Завод за культуру войводянских Руснацох – 2013. évi zárszámadását, amelyet az Intézet igazgatóbizottsága a 2014. március 19-i ülésén fogadott el.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 402-82/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

446.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09. – más törvény, 88/10., 99/10., 57/11., 119/12. és 45/13. szám – más törvény) 130. szakaszának 3. bekezdése, A Vajdaság AT területén kórházi, szakorvosi és sajátos szakorvosi egészségvédelmi szolgáltatást nyújtó egészségügyi intézmények alapítói jogainak és kötelezettségeinek az átvételéről szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 8/02. és 11/02. szám) II. pontja és a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság

AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány kormányja 2014. május 21-i ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT

I.

A Kormány felmenti tisztsége alól a kevevárai Kovin Pszichiátriai Szakkórház igazgatóbizottságát:

- az elnököt:

Dr. Đura Lazarov pancsovai fogorvost, általános egészségügyi szakorvost, szubszakosítású reumatológust, az alapító képviselőjét;

- a tagokat:

1. Dr. Marina Zelenović kevevárai munkaegészségügyi szakorvost, az alapító képviselőjét,
2. Branko Cvetković homokosi egészségügyi főtechnikust, az alapító képviselőjét,
3. Dr. Ivan Dotlić kevevárai orvost, az alapító képviselőjét,
4. Dr. Olivera Savić kevevárai pszichiáter szakorvost, a munkavállalók sorából,
5. Aleksandar Đorđević kevevárai egészségügyi főtechnikust, a munkavállalók sorából,
6. Vladimir Šalipur kevevárai egészségügyi technikust, a munkavállalók sorából.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-403/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

447.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09. – más törvény, 88/10., 99/10., 57/11., 119/12. és 45/13. szám – más törvény) 130. szakaszának 3. bekezdése, A Vajdaság AT területén kórházi, szakorvosi és sajátos szakorvosi egészségvédelmi szolgáltatást nyújtó egészségügyi intézmények alapítói jogainak és kötelezettségeinek az átvételéről szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 8/02. és 11/02. szám) II. pontja és a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány kormányja 2014. május 21-i ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT

I.

A Kormány kinevezi a kevevárai Kovin Pszichiátriai Szakkórház következő igazgatóbizottságát:

- elnök:

Aleksandar Milošević gépészeti és műszaki oktatási tanár, Đura Jakšić Általános Iskola, Kevevára, az alapító képviselőjében;

- tagok:

1. Milče Milutinov dunadombói okleveles szociális gondozó, Szociális Központ, az alapító képviselőjében,
2. Ruža Pelić kevevárai okleveles politológus, Vuk Karadžić Könyvtár, az alapító képviselőjében,

3. Branko Cvetković homokosi egészségügyi főtechnikus, munkavállalkozó, az alapító képviselőjében,
4. Dr. Olivera Savić kevevárai pszichiáter szakorvos, a munkavállalók sorából,
5. Aleksandar Đorđević kevevárai egészségügyi főtechnikus, a munkavállalók sorából,
6. Vladimir Šalipur kevevárai egészségügyi technikus, a munkavállalók sorából.

Az igazgatóbizottság elnökének és tagjainak kinevezése négyéves időtartamra szól.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-404/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

448.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09. – más törvény, 88/10., 99/10., 57/11., 119/12. és 45/13. szám – más törvény) 130. szakaszának 3. bekezdése, A Vajdaság AT területén kórházi, szakorvosi és sajátos szakorvosi egészségvédelmi szolgáltatást nyújtó egészségügyi intézmények alapítói jogainak és kötelezettségeinek az átvételéről szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 8/02. és 11/02. szám) II. pontja és a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány kormányja 2014. május 21-i ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT

I.

A Kormány felmenti tisztsége alól a kevevárai Kovin Pszichiátriai Szakkórház következő felügyelő bizottságát:

- az elnököt:

Dejan Bulatović kevevárai földmérőt, az alapító képviselőjét;

- a tagokat:

1. Juhász Zoltán, kevevárai gimnáziumi végzettségű lakost, az alapító képviselőjét,
2. Olivera Tanasijević kevevárai okleveles jogászt, az alapító képviselőjét,
3. Dr. Vera Jovandić pancsovai neuropszichiáter szakorvost, a munkavállalók sorából,
4. Mirjana Janković kevevárai ápolónőt, a munkavállalók sorából.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-405/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

449.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09. – más törvény, 88/10., 99/10., 57/11., 119/12. és 45/13. szám – más törvény) 130. szakaszának 3. bekezdése, a Vajdaság AT területén kórházi, szakorvosi és sajátos szakorvosi egészségvédelmi szolgáltatást nyújtó egészségügyi intézmények alapítói jogainak és kötelezettségeinek az átvételéről szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 8/02. és 11/02. szám) II. pontja és a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány kormánya 2014. május 21-i ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT**I.**

A Kormány kinevezi a kevevárai Kovin Pszichiátriai Szakkórház következő felügyelő bizottságát:

- elnök:

Dejan Bulatović, kevevárai földmérő - GEO-Kovin Geodéziai Iroda, az alapító képviselőben;

- tagok:

1. Mara Zarija kevevárai okleveles menedzser, kevevárai székhelyű Kondor Rent-a-car Ügynökség, az alapító képviselőben,
2. Jakab Hajnalka székhelykevei munkanélküli közgazdász, az alapító képviselőben,
3. Dr. Aleksandar Gavrilović belgrádi pszichiáter szakorvos, a munkavállalók sorából,
4. Ivana Mlinar kevevárai egészségügyi technikus, a munkavállalók sorából.

A felügyelő bizottság elnökének és tagjainak kinevezése négyéves időtartamra szól.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-406/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

450.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09. – más törvény, 88/10., 99/10., 57/11., 119/12. és 45/13. szám – más törvény) 130. szakaszának 3. bekezdése, A Vajdaság AT területén kórházi, szakorvosi és sajátos szakorvosi egészségvédelmi szolgáltatást nyújtó egészségügyi intézmények alapítói jogainak és kötelezettségeinek az átvételéről szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 8/02. és 11/02. szám) II. pontja és a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány kormánya 2014. május 21-i ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT**I.**

A Kormány Dr. NADA NAUMOVIĆ professzort, az orvostudományok doktorát, fizikális gyógyászati és rehabilitációs szakorvost felmenti a melencei Rusanda Rehabilitációs Szakkórház megbízott

igazgatójának tisztsége alól, amelyre a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányának 2013. november 28-án kelt, 022-840/2013. szám alatti határozatában nevezte ki.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-412/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

451.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09. – más törvény, 88/10., 99/10., 57/11., 119/12. és 45/13. szám – más törvény) 130. szakaszának 3. bekezdése, a Vajdaság AT területén kórházi, szakorvosi és sajátos szakorvosi egészségvédelmi szolgáltatást nyújtó egészségügyi intézmények alapítói jogainak és kötelezettségeinek az átvételéről szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 8/02. és 11/02. szám) II. pontja és a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány kormánya 2014. május 21-i ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT**I.**

A Kormány Dr. NADA NAUMOVIĆ professzort, az orvostudományok doktorát, fizikális gyógyászati és rehabilitációs szakorvost négyéves időtartamra kinevezi a melencei Rusanda Rehabilitációs Szakkórház igazgatójának.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-413/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

452.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09. – más törvény, 88/10., 99/10., 57/11., 119/12. és 45/13. szám – más törvény) 130. szakaszának 3. bekezdése alapján, valamint a Đorđe Joanović Közkórháznak a nagybecskereki Egészségügyi Központ felosztása következtében való megalapításáról szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 21/07. és 21/10. szám) 1. szakaszának 2. bekezdésével kapcsolatban és a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány kormánya 2014. május 21-i ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT**I.**

A Kormány SZTOJKÓ JÓZSEF nagybecskereki informatikatanárt - személyes kérésére - felmenti a Đorđe Joanović Közkórház igazgatóbizottsági tagjának tisztsége alól, amelyre a Vajdaság Autonóm

Tartomány kormánya a 2013. február 27-én kelt, 022-181/2013. számú határozatában nevezte ki.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-410/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

453.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09. – más törvény, 88/10., 99/10., 57/11., 119/12. és 45/13. szám – más törvény) 130. szakaszának 3. bekezdése alapján, valamint a Đorđe Joanović Közkórháznak a nagybecskereki Egészségügyi Központ felosztása következtében való megalapításáról szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 21/07. és 21/10. szám) 1. szakaszának 2. bekezdésével kapcsolatban és a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány kormánya 2014. május 21-i ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT

I.

A Kormány BÁLITY MIHÁLY nagybecskereki kereskedelmi középiskolai végzettségű lakost, az alapító képviselőletében kinevezi a nagybecskereki Đorđe Joanović Közkórház igazgatóbizottsági tagjának.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-411/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

454.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09. – más törvény, 88/10., 99/10., 57/11., 119/12. és 45/13. szám – más törvény) 130. szakaszának 3. bekezdése, a Vajdaság AT területén kórházi, szakorvosi és sajátos szakorvosi egészségvédelmi szolgáltatást nyújtó egészségügyi intézmények alapítói jogainak és kötelezettségeinek az átvételéről szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 8/02. és 11/02. szám) II. pontja és a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány kormánya 2014. május 21-i ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT

I.

A Kormány felmenti a verseci Dr. Slavoljub Bakalović Pszichiátriai Szakkórház igazgatóbizottságában betöltött tisztségük alól a következőket:

- az elnököt:

Darko Gavrilović okl. jogászt, verseci ügyvédet, az alapító képviselőjét,

- a tagot:

Nedeljko Konjokrad illancsai vállalkozót, az alapító képviselőjét.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-407/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

455.

Az egészségvédelemről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 107/05., 72/09. – más törvény, 88/10., 99/10., 57/11., 119/12. és 45/13. szám – más törvény) 130. szakaszának 3. bekezdése, a Vajdaság AT területén kórházi, szakorvosi és sajátos szakorvosi egészségvédelmi szolgáltatást nyújtó egészségügyi intézmények alapítói jogainak és kötelezettségeinek az átvételéről szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 8/02. és 11/02. szám) II. pontja és a Vajdaság Autonóm Tartomány kormányáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 4/10. szám) 35. szakaszának 4. bekezdése alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány kormánya 2014. május 21-i ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT

I.

A Kormány a verseci Dr. Slavoljub Bakalović Pszichiátriai Szakkórház igazgatóbizottságába a következőket nevezi ki:

- elnök:

Nedeljko Konjokrad illancsai vállalkozó, az alapító képviselőletében,

- tag:

Darko Gavrilović verseci okl. jogász, ügyvéd, az alapító képviselőletében.

II.

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA

Szám: 022-408/2014.
Újvidék, 2014. május 21.

Dr. Dragoslav Petrović professzor s.k.,
Vajdaság AT Kormányának
ALELNÖKE

456.

A Vajdaság Autonóm Tartomány Képviselőházáról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 5/10., 8/10. – helyreigazítás és 21/10. szám) 39. szakaszának alapján, Vajdaság Autonóm Tartomány Adminisztratív és Mandátumvizsgáló Bizottsága 2014. május 21-i ülésén

HATÁROZATOT
hozott
A VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY
KÉPVISELŐHÁZÁBAN ÁLLANDÓ MUNKAVISZONYBAN
LEVŐ KÉPVISELŐKRŐL SZÓLÓ HATÁROZAT
KIEGÉSZÍTÉSÉRŐL

1. szakasz

A Vajdaság Autonóm Tartomány Képviselőházában állandó munkaviszonyban levő képviselőkről szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 22/2012., 28/2012., 32/12., 1/13., 12/13., 34/13., 39/13., 46/13. és 48/13. szám) 1. szakaszának 1. bekezdése a következő fordulattal egészül ki:

„ – Goran Gonda, Vajdaság Autonóm Tartomány Képviselőháza Folyamodvány és Javaslatügyi Bizottságának elnöke.”

Az 1. szakasz 2. bekezdése a következő fordulattal egészül ki:

„ – Lazar Čavić.”

2. szakasz

Ezt a határozatot közzé kell tenni Vajdaság Autonóm Tartomány Hivatalos Lapjában.

VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY
KÉPVISELŐHÁZÁNAK ADMINISZTRATÍV ÉS
MANDÁTUMVIZSGÁLÓ BIZOTTSÁGA

01. Szám: 020-36/12.

Újvidék, 2014. május 21.

Miloš Gagić s.k.,
a Bizottság elnöke

457.

A Tartományi Jogalkotási, Közigazgatási és Nemzeti Kisebbségi Titkárság költségvetési eszközeinek a munkájukban a nemzeti kisebbségi nyelveket és írásokat hivatalosan használó szervekre és szervezetekre való felosztásáról szóló határozat (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 6/2008. szám) 6. szakasza alapján, a Tartományi Oktatási, Közigazgatási és Nemzeti Közösségi Titkárság

P Á L Y Á Z A T O T
t e s z k ö z z é

A KÖLTSÉGVETÉSI ESZKÖZÖKNEK A VAJDASÁG
AUTONÓM TARTOMÁNY TERÜLETÉN A MUNKÁJUKBAN
A NEMZETI KISEBBSÉGI KÖZÖSSÉGEK NYELVÉT ÉS
ÍRÁSÁT HIVATALOSAN HASZNÁLÓ SZERVEKRE ÉS
SZERVEZETEKRE VALÓ 2014. ÉVI FELOSZTÁSÁRA

A Titkárság a 9 500 000,00 (betűvel: kilencmillió-ötszázezer) dinár eszközösszeget azon projektumok társfinanszírozására fordítja, amelyeknek célja a Vajdaság Autonóm Tartomány területén élő nemzeti kisebbségi közösségek nyelve és írása hivatalos használatához való jogának előmozdítása.

Pályázhatnak:

- a Vajdaság Autonóm Tartomány területén levő azon községek és városok szervei, amelyekben a státútum az egész községben vagy városban vagy a területén levő településeken a nemzeti kisebbségi közösségek nyelvének és írásának hivatalos használatát előírja,
- az előző fordulatban foglalt községek és városok területén levő helyi önkormányzatok,
- az első fordulatban foglalt községek és városok területén levő egyéb szervek, szervezetek, szolgálatok és intézmények – a költségvetési eszközök felhasználói.

Az eszközöket a következők finanszírozására, illetve társfinanszírozására kell odaítélni:

- azon szervek és szervezetek munkavállalóinak felkészítésére, amelyekben a nemzeti kisebbségi nyelvek hivatalos használatban vannak, főként pedig azokban a munkakörökben, amelyekben ügyfelekkel kerülnek kapcsolatba (tanfolyamokon, szemináriumokon és az e célból szervezett egyéb módokon való részvétel), továbbá az elektronikus közigazgatási rendszernek a többnyelvűség feltételei között való fejlesztésére (internetes portálok fejlesztése stb.),
- a szervek és szervezetek elnevezését, a lakott település elnevezésének útvonalakon elhelyezkedő, a községben, városban és lakott településen hivatalos használatban levő nemzeti kisebbségi nyelven bejegyzett utcák és terek elnevezését tartalmazó táblák kidolgozásának és felállításának költségeire, továbbá kétnyelvű vagy többnyelvű űrlapok nyomtatására, valamint hivatalos közlőnyök és egyéb tömegtájékoztató kiadványok nyomtatására.

Az elosztásra szánt eszközök mértékét a következő kritériumok alapján kell megállapítani:

- a község, a város és a település egész területén hivatalos használatban levő nyelvek és írás száma,
- a nemzeti kisebbségek tagjainak, amelyeknek nyelve és írása hivatalos használatban van, a lakosság teljes létszámában való részaránya,
- a projektumok realizálásához szükséges teljes anyagi kiadás,
- a projektumok egyéb finanszírozási forrásainak megléte,
- a projektumok Titkárság által való finanszírozásának folyamatossága,
- illetve az eszközöket első ízben igénylik-e.

A pályázati jelentkezés benyújtásának határideje 2014. június 15.

A pályázati jelentkezést kizárólag a Titkárság pályázati űrlapján kell benyújtani. A teljes pályázati dokumentáció átvehető a Titkárság irodahelyiségeiben vagy lehívható a következő honlapról: www.ounz.vojvodina.gov.rs

A pályázati jelentkezést szerb nyelven vagy a Vajdaság Autonóm Tartomány területén hivatalos használatban levő nemzeti kisebbségi nyelven kell benyújtani.

Pályázni lehet személyesen, a pályázatot a tartományi közigazgatási szervek iktatójában, Újvidéken (Vajdaság AT kormányának épülete) kell benyújtani, vagy pedig postán kell elküldeni a következő címre: Tartományi Oktatási, Közigazgatási és Nemzeti Közösségi Titkárság, 21 000 Újvidék, Mihajlo Pupin sugárút 16. szám (Pokrajinski sekretarijat za obrazovanje, upravu i nacionalne zajednice, 21 000 Novi Sad, Bulevar Mihajla Pupina 16.).

A pályázati jelentkezést két példányban a pályázatot benyújtó meghatalmazott személye által hitelesített és aláírt két nyilatkozattal együtt, ha egy alapon pályázik, ha pedig egyidejűleg egyéb alapon is pályázik, e szükségletre összesen négy példányban kell a pályázati jelentkezést benyújtani négy hitelesített nyilatkozatokkal együtt.

A késve vagy hiányosan benyújtott pályázati jelentkezéseket, melynek hiányosságait a rámutatás után sem pótolták, vagy nem vonatkoznak a pályázatban előírt irányozott rendeltetésre, vagy pedig nem meghatalmazott személy adta át, nem vesszük figyelembe.

A pályázó kötelezettséget vállal, hogy a számára a pályázaton odaítélt eszközöket kizárólag rendeltetésszerűen fogja felhasználni, a fennmaradt eszközöket pedig számlán visszautalja a Tartományi Oktatási, Közigazgatási és Nemzeti Közösségi Titkárság megfelelő költséghelyrendjére. A pályázó kötelezettséget vállal, hogy a pénzeszközök felhasználásáról legkésőbb a folyó év december 31-ig pénzügyi jelentést tesz.

A Tartományi Oktatási, Közigazgatási és Nemzeti Közösségi Titkárság fenntartja jogát, hogy a pályázótól, ha ez szükséges, további dokumentációt és információt kérjen, illetve a támogatás odaítéléséhez további feltételek teljesítését határozza meg, vagy helyszínelést végezzen. A kérvényeket és a mellékelt dokumentumokat nem küldjük vissza.

A pályázat eredményeit a Titkárság hivatalos internetes címén teszi közzé. A Titkárság a döntését nem köteles megindokolni. A Titkárság döntése ellen nem nyújtható be fellebbezés és nem lehet más jogorvoslattal élni.

Deli Andor magiszter s.k.,
tartományi titkár

458.

A tartományi közigazgatásról szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 40/2012. szám – egységes szerkezetbe foglalt szöveg) 56. szakasza és a Vajdaság Autonóm Tartomány 2014. évi költségvetéséről szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 50/2013. szám) 10. szakasza alapján, a Tartományi Gazdasági, Foglalkoztatási és a Nemek Egyenjogúságával Foglalkozó Titkárság

P Á L Y Á Z A T O T í r k i

**a Vajdaság autonóm tartományi helyi önkormányzatok részére
vissza nem térítendő eszközök 2014. évi odaítélésére a közlekedési
infrastruktúra fejlesztésének társfinanszírozására**

A Tartományi Gazdasági, Foglalkoztatási és a Nemek Egyenjogúságával Foglalkozó Titkárság (a továbbiakban: Titkárság) a Vajdaság Autonóm Tartomány közlekedési és távközlési fejlesztésének támogatására irányuló tevékenység keretében vissza nem térítendő eszközöket ítél oda összesen 40 000 000,00 dinár összegben (nagy összegű átutalások egyéb hatalmi szintekre).

A pályázat rendeltetése:

- a. az iskolai és iskoláskor előtti intézmények közvetlen közelében közlekedési jelzések kiépítésének és a közlekedés lassítására szolgáló műszaki eszközök elhelyezésének társfinanszírozására, vagy
- b. a buszmegállókban az úttek közlekedési sávjairól való ki-helyezésének társfinanszírozására, vagy
- c. kerékpár, illetve gyalogos-kerékpár utak építésének társfinanszírozására különös tekintettel az idegenforgalmi helyekre.

A társfinanszírozás céljai a közlekedés részvevői biztonságának növelése, a közlekedési balesetek számának csökkentése és a kerékpáros közlekedés fejlesztése Vajdaság Autonóm Tartomány lakott településeiben.

A P Á L Y Á Z A T I F E L T É T E L E K:

1. Pályázhatnak a Vajdaság autonóm tartományi helyi önkormányzatok. A helyi önkormányzatok kizárólag egy pályázati kérelemmel pályázhatnak a pályázat rendeltetésének egyike. Elbírálásra kerülnek kizárólag a főtervek, illetve a közlekedés műszaki szabályozási projektumai. Abban az esetben, ha a jelentkezés több helymegjelölésre vonatkozik, valamennyi esetben szükséges megküldeni a megfelelő tervezési műszaki dokumentációt.
2. A kért eszközök legnagyobb összege jelentkezésenként 3 000 000,00 dinárra van korlátozva. A helyi önkormányzat minimális önrésze 20% a jelentkezésben foglalt beruházás teljes értékéhez viszonyítva. Az eszközök odaítélésekor a nagyobb önrészesedési arányt biztosító önkormányzatok részesülnek előnyben.
3. A pályázati jelentkezéseket a pályázati formanyomtatványok útján kell benyújtani, amelyek letölthetők a www.sprav.vojvodina.gov.rs honlapról és a hozzátartozó dokumentációval együtt lezárt borítékban a következő címre kell eljuttatni: Tartományi Gazdasági, Foglalkoztatási és a Nemek Egyenjogúságával Foglalkozó Titkárság, 21000 Újvidék, Mihajlo Pupin sugárút 16., a következő megjelöléssel: „Tilos felnyitni – Pályázati jelentkezés a közlekedés infrastruktúra 2014. évi fejlesztésére”, postán vagy személyesen a tartományi szervek iktatója révén.
4. A jelentkezések benyújtási határideje 2014. 06. 20.
5. A késve érkező és hiányos jelentkezéseket nem bíráljuk el.
6. A pályázat határidejének lejártá után az eszközök odaítéléséről szóló határozatot közzé kell tenni a Titkárság honlapján, ami után az eszközfelhasználókkal szerződést kell kötni.

A pályázattal kapcsolatos további információk a Titkárságon a 021 487 43 24 – es telefonszámon vagy az endre.surjan@vojvodina.gov.rs e-mail címen kaphatók.

TARTALOM

Sorszám	Tárgy	Oldal	Sorszám	Tárgy	Oldal
VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KORMÁNYA					
444.	Határozat a Vajdaság Autonóm Tartomány Vadászati-fejlesztési Költségvetési Alapjából való 2014. évi éves eszköz-felhasználási programjának megállapításáról	955	455.	Határozat a verseci Dr. Slavoljub Bakalović Pszichiátriai Szakkórház igazgatóbizottsága elnökének és tagjának kinevezéséről	959
445.	Határozat a Vajdasági Ruszin Művelődési Intézet – Завод за културу войводянских Руснацох – 2013. évi zár számadásának jóváhagyásáról	956	VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY KÉPVISELŐHÁZÁNAK ADMINISZTRATÍV ÉS MANDÁTUMVIZSGÁLÓ BIZOTTSÁGA		
446.	Határozat a Kovin Pszichiátriai Szakkórház, Kevevára igazgatóbizottsága elnökének és tagjainak felmentéséről	956	456.	Határozat A Vajdaság Autonóm Tartomány Képviselőházában állandó munkaviszonyban levő képviselőkről szóló határozat kiegészítéséről	959
447.	Határozat a Kovin Pszichiátriai Szakkórház, Kevevára igazgatóbizottsága elnökének és tagjainak kinevezéséről	957	TARTOMÁNYI OKTATÁSI, KÖZIGAZGATÁSI ÉS NEMZETI KÖZÖSSÉGI TITKÁRSÁG		
448.	Határozat a Kovin Pszichiátriai Szakkórház, Kevevára felügyelő bizottsága elnökének és tagjainak felmentéséről	957	457.	Pályázat a költségvetési eszközöknek a Vajdaság Autonóm Tartomány területén működő a munkájukban a kisebbségi nemzeti közösségi nyelveket és írásokat hivatalosan használó szervekre és szervezetekre való 2014. évi felosztására	960
449.	Határozat a Kovin Pszichiátriai Szakkórház, Kevevára felügyelő bizottsága elnökének és tagjainak kinevezéséről	958	TARTOMÁNYI GAZDASÁGI, FOGLALKOZTATÁSI ÉS A NEMEK EGYENJOGÚSÁGÁVAL FOGLALKOZÓ TITKÁRSÁG		
450.	Határozat a melencei Rusanda Rehabilitációs Szakkórház megbízott igazgatójának felmentéséről	958	458.	Pályázat a Vajdaság autonóm tartományi helyi önkormányzatok részére vissza nem térítendő eszközök 2014. évi odaítélésére a közlekedési infrastruktúra fejlesztésének társfinanszírozására	961
451.	Határozat a melencei Rusanda Rehabilitációs Szakkórház igazgatójának kinevezéséről	958			
452.	Határozat a nagybecskereki Đorđe Joanović Közkórház igazgatóbizottsági tagjának felmentéséről	958			
453.	Határozat a nagybecskereki Đorđe Joanović Közkórház igazgatóbizottsági tagjának kinevezéséről	959			
454.	Határozat a verseci Dr. Slavoljub Bakalović Pszichiátriai Szakkórház igazgatóbizottsága elnökének és tagjának felmentéséről	959			

ELVESZÍTETT OKMÁNYOK ÉRVÉNYTELENÍTÉSE: 250 dinár

Folyószámla: 340-15329-18 /hivatkozási szám 13/ Magyar Szó Kft., Novi Sad, Vojvode Mišića 1.

A hirdetés szövegét a befizetésre vonatkozó elismervénnyel /egy példány vagy a befizetőlap fénymásolata/ az alábbi címre kell elküldeni:
Službeni list APV, Magyar Szó Kft. , Vojvode Mišića 1., Novi Sad,

Kiadja: Tartományi Jogalkotási, Közigazgatási és Nemzeti Kisebbségi Titkárság. Felelős szerkesztő: Dijana Katona, tel.: 021/ 487 44 27.

Nyomtatja: Magyar Szó Kft., FORUM Nyomda, Vojvode Mišića 1., Novi Sad.

Telefonszámok: szerkesztőség (021) 457-060, előfizetési osztály (021) 557-244, hirdetőosztály (021) 457-633, E-mail: sl.listapv@magyarszo.com